

## III

**Voorstel voor een verordening (EEG) van de Raad houdende algemene voorschriften voor de toepassing van de in artikel 5 quinquies van Verordening (EEG) nr. 804/68 bedoelde heffing in de sector melk en zuivelprodukten**

DE RAAD VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 804/68 van de Raad van 27 juni 1968 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector melk en zuivelprodukten (<sup>1</sup>), laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1600/83 (<sup>2</sup>), inzonderheid op artikel 5 quinquies,

Gezien het voorstel van de Commissie,

Overwegende dat bij artikel 5 quinquies van Verordening (EEG) nr. 804/68 een bijzondere heffing is ingesteld die verschuldigd is door elke melkproducent die meer dan 60 000 kg melk per jaar levert en meer dan 15 000 kg melk per jaar en per hectare voedergewassen produceert;

Overwegende dat deze bijzondere heffing, die in mindering wordt gebracht op de aan de producent betaalde prijs, het gestelde doel kan bereiken wanneer zij voldoende hoog is om van invloed te zijn op de uit de intensieve produktie voortvloeiende extra inkomsten; dat een percentage van 4 % van de richtprijs voor het betrokken jaar, in combinatie met het effect van de normale heffing, voldoende lijkt om overschrijding van het genoemde produktieniveau onaantrekkelijk te maken;

Overwegende dat voor een uniforme toepassing van de betreffende bepalingen het begrip „oppervlakte voedergewassen” nader dient te worden omschreven,

(<sup>1</sup>) PB nr. L 148 van 28. 6. 1968, blz. 13.

(<sup>2</sup>) PB nr. L 163 van 22. 6. 1983, blz. 56.

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

*Artikel 1*

De in artikel 5 quinquies van Verordening (EEG) nr. 804/68 bedoelde heffing wordt vastgesteld op 4 % van de richtprijs voor melk.

*Artikel 2*

1. Het bepaalde in artikel 3 van Verordening (EEG) nr. 1079/77 is van toepassing.
2. Wanneer de producent zich er echter jaarlijks toe verbindt in het betrokken jaar niet meer dan 15 000 kg melk per hectare gebruikte oppervlakte voedergewassen te produceren, is voor hem de maandelijke betaling van de bijzondere heffing overeenkomstig artikel 3 van genoemde verordening niet van toepassing.
3. Wanneer de in lid 2 bedoelde verbintenis niet wordt nagekomen, betaalt de producent binnen 3 maanden na het verstrijken van het betrokken jaar de verschuldigde heffing, verhoogd met een forfaitair volgens de procedure van artikel 5 vastgestelde rente.

*Artikel 3*

Voor de toepassing van deze verordening wordt onder „gebruikte oppervlakte voedergewassen” verstaan de oppervlakten die worden geëxploiteerd met het oog op de produktie van voedergewassen, kunstweiden en blijvend grasland.

*Artikel 4*

Deze verordening treedt in werking op de derde dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen*.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

**Voorstel voor een verordening (EEG) van de Raad houdende wijziging van Verordening (EEG) nr. 1078/77 tot invoering van een stelsel van premies voor het niet in de handel brengen van melk en zuivelprodukten en voor de omschakeling van het melkveebestand**

COM(83) 644 def.

(Door de Commissie bij de Raad ingediend op 7 november 1983)

DE RAAD VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap, inzonderheid op artikel 43,

Gezien het voorstel van de Commissie,

Gezien het advies van het Europese Parlement,

Overwegende dat er bij Verordening (EEG) nr. 1078/77 van de Raad (\*), laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1365/80 (\*\*), een stelsel van premies voor het niet in de handel brengen van melk en zuivelprodukten en voor de omschakeling van het melkveebestand is ingevoerd;

Overwegende dat toekenning van de premies voor respectievelijk het niet in de handel brengen en de omschakeling afhankelijk is gesteld van de verbintenis om gedurende de periode van het niet in de handel brengen of van de omschakeling geen van het bedrijf afkomstige melk of zuivelprodukten te leveren, noch tegen betaling, noch gratis; dat bij de toepassing van deze bepaling is gebleken dat voor de gevallen waarin gedurende de eerste vier maanden van de periode van het niet in de handel brengen of van de omschakeling slechts een kleine hoeveelheid melk is geleverd, in plaats van een algeheel verlies, een verlaging van de premie dient te gelden;

Overwegende dat de ervaring die met de in artikel 3, lid 3, van Verordening (EEG) nr. 1078/77, bedoelde verbintenis inzake de aan de veestapel te geven richting is opgedaan, heeft uitgewezen dat er bij een geringe afwijking in de naleving van deze verbintenis een verlaagde premie dient te gelden;

Overwegende dat er eveneens in een verlaging van de premie moet worden voorzien, wanneer de producent een melkkoe gebruikt om in de behoeften van zijn bedrijf te voorzien, althans voor zover op diens bedrijf minder dan vijf koeien worden gehouden;

Overwegende dat alle betrokken producenten die sinds de inwerkingtreding van Verordening (EEG) nr. 1078/77 een premieaanvraag hebben ingediend, voor het in deze verordening bepaalde in aanmerking moeten komen,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

#### Artikel 1

In Verordening (EEG) nr. 1078/77 wordt het volgende artikel ingevoegd:

##### „Artikel 7 bis

1. Volgens de procedure van artikel 30 van Verordening (EEG) nr. 804/68 stelt de Commissie bepalingen vast die tot doel hebben:

- a) een verlaagde premie voor het niet in de handel brengen, onderscheidenlijk voor omschakeling, toe te kennen aan de producent die in strijd met de in artikel 2, lid 2, sub a), en artikel 3, lid 2, sub a), genoemde verbintenissen na het begin van de periode van het niet in de handel brengen, onderscheidenlijk van de omschakeling, tegen betaling of gratis van zijn bedrijf afkomstige melk of zuivelprodukten heeft geleverd, op voorwaarde dat deze leveranties ten hoogste 5 % van zijn produktie hebben bedragen en vóór het einde van de vierde maand na de datum van ingang van de periode van het niet in de handel brengen, onderscheidenlijk van de omschakeling, hebben plaatsgevonden;
  - b) een verlaagde omschakelingspremie toe te kennen aan de producent die in strijd met het bepaalde in artikel 3, lid 3, aan zijn veestapel een zodanige richting heeft gegeven dat uiterlijk aan het einde van het derde jaar na de dag waarop de aanvraag is goedgekeurd,
    - minder dan 80 %, doch meer dan 70 %, van het aantal koeien of drachtige vaarzen op het bedrijf aan de in dat lid gestelde eisen voldoet, of
    - door hem een melkkoe wordt gebruikt om in de behoeften van zijn bedrijf te voorzien, indien op het bedrijf minder dan vijf koeien of drachtige vaarzen aanwezig zijn.
2. De in lid 1 bedoelde bepalingen worden toegepast onverminderd de door de Lid-Staten vastgestelde maatregelen voor de gevallen waarin de begunstigde ten gevolge van overmacht een uit het betrokken premiestelsel voortvloeiende verplichting niet kan nakomen.”

#### Artikel 2

De krachtens deze verordening vastgestelde bepalingen gelden op verzoek van de belanghebbende, dat uiterlijk op 31 maart 1984 moet zijn gedaan, voor elke steunaanvraag die in het raam van de bij Verordening (EEG) nr. 1078/77 ingestelde regeling is ingediend.

#### Artikel 3

Deze verordening treedt in werking op de derde dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen*.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

(\*) PB nr. L 131 van 26. 5. 1977, blz. 1.

(\*\*) PB nr. L 140 van 5. 6. 1980, blz. 18.